

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

ADQUISICIÓN DE UN CAMIÓN CISTERNA PARA LA EMPRESA SIDERÚRGICA DEL MUTÚN

1. OBJETIVO

Adquisición de un camión Cisterna para la Empresa Siderúrgica del Mutún, destinada a realizar trabajos en el proyecto “Complejo Siderúrgico del Mutún”.

2. REQUISITOS TÉCNICOS

Las especificaciones técnicas requeridas del camión Cisterna para abastecimiento de combustible a la maquinaria, equipos y volquetas.

Ver en el Formulario 4.

3. REQUERIMIENTOS ADICIONALES

Exigencias a cumplir por los proponentes:

3.1. MANUALES

- Manual de operación en español.
- Manual de mantenimiento en español.
- Catálogo de piezas o partes preferentemente en español.

Nota: Los manuales y catálogos deberán describir la totalidad de partes y sistemas del equipo ofrecido, deben ser entregados en forma impresa o digital.

3.2. SERVICIO MANTENIMIENTO PREVENTIVO

El ofertante debe presentar un plan de mantenimiento detallado (se debe tomar como base de intervalo y planificación las HORAS MOTOR DEL CISTERNA), para garantizar el mantenimiento preventivo programado de 20.000 km POR UNIDAD MINIMAMENTE, costo para E.S.M. repuestos, lubricantes, insumos y otros, que deberán correr por cuenta del oferente, durante la vigencia de este plan de mantenimiento.

IMPORTANTE

Para la elaboración del Plan de Mantenimiento, debe considerarse y adecuarse a un régimen de trabajo intenso y severo. (Dato referencial: 12 horas/día, 6 días a la semana, 12 meses anualmente).

El plan de mantenimiento debe ser realizado máximo cada 300 horas entre cada intervalo. Considerar que el mantenimiento preventivo inicial y programado, debe ajustarse estrictamente a las recomendaciones del fabricante (reemplazo de repuestos, lubricantes, filtros, sellos), como también revisiones y según corresponda ajustes y calibraciones del sistema mecánico, eléctrico, hidráulico y neumático.

“2023 AÑO DE LA JUVENTUD HACIA EL BICENTENARIO”

Cada intervalo de mantenimiento debe tener el siguiente formato (Detallar lo mayor posible): Este Plan de Mantenimiento debe formar parte de la propuesta técnica-económica del oferente.

NOTA

El plan de mantenimiento será revisado minuciosamente por la comisión técnica, por cuanto el plan propuesto debe considerar todos los puntos indicados. NO se aceptará planes de mantenimiento incompletos o que no se ajusten a los regímenes y tipo de trabajo indicados. Sujeto a descalificación.

3.3. PROVISION DE REPUESTOS Y ASISTENCIA TECNICA

- El ofertante debe incluir en la propuesta técnica y económica la provisión y entrega de lubricantes, repuestos y otros en cantidades acordes a las recomendaciones del fabricante para el cumplimiento del Plan de mantenimiento preventivo solicitado en el punto anterior.
- La interpretación de códigos de servicio de fallas ¿requiere un hardware y software adicional? ¿Este software y hardware es comercializable o de uso exclusivo del proveedor?
- El ofertante debe reservar el 5% en un stock permanente en campamento ESM. Este detalle debe ser monetizado unitariamente y expresar un total en \$ USD (DOLARES AMERICANOS).

3.4. CAPACITACIÓN PARA LA OPERACIÓN Y MANTENIMIENTO.

El proveedor deberá incluir la capacitación de:

- Correcta operación del equipo ofertado, indicando su versatilidad y técnicas de operación.
- Capacitación a Técnicos Mecánicos y operadores de E.S.M.
- Mantenimiento Preventivo planificado.
- Capacitación de mantenimiento rutinario, lubricación y limpieza de componentes críticos.
- Seguridad Vial.
- Evaluación teórica y práctica por parte del oferente a operadores. Debe presentar informe con lista de personal apto para operar las unidades. Emitir certificados a todo el personal participante.

Las capacitaciones, deberán ser realizadas por personal calificado de la empresa oferente de acuerdo al siguiente detalle:

- Capacitación en mina Mutún en operaciones de la E.S.M.

3.5. LUGAR DONDE SE PRESTAN LOS SERVICIOS DE ASISTENCIA TECNICA

La empresa adjudicada, deberá disponer de forma EXCLUSIVA, durante el periodo de VIGENCIA DEL PLAN DE MANTENIMIENTO solicitado en inciso 3.2.

- Camioneta 4x4 Equipada + (1) Técnico mecánico mínimamente, para atención permanente en campamento de la mina Mutún– Santa Cruz de la Sierra.

“2023 AÑO DE LA JUVENTUD HACIA EL BICENTENARIO”

- Los costos de mano de obra en los sitios de trabajo, viáticos, transporte, combustible y otros inherentes a estas tareas, deberán correr por cuenta del SOLICITANTE.
- El personal técnico dispuesto por el proveedor, deberá estar sujeto a los horarios y reglamentos de la E.S.M.
- E.S.M. se reserva el derecho de solicitar el cambio de personal cuando amerite el caso.

3.6. CONDICIONES DE ENTREGA

- a) PLAZO DE ENTREGA. Hasta 120 días calendario. Se aceptarán entregas parciales.
- b) LUGAR DE ENTREGA.

El bien deberá ser entregado en campamento mina mutún Puerto Suarez.

- c) FORMA DE PAGO. El pago será realizado contra entrega de las unidades y previa conformidad de todos los puntos descritos y solicitados en el presente documento.

- d) INSPECCION O PRUEBAS. E.S.M. se reserva el derecho de efectuar la inspección y las respectivas pruebas previas a la recepción del equipo, en almacén o fábrica del proveedor, así como la verificación de todas las partes y características de acuerdo a especificaciones técnicas.

Los costos de movilización, alojamiento y otros deberán correr por cuenta de la empresa adjudicada.

3.7. EXPERIENCIA DEL PROVEEDOR

El proponente deberá demostrar una experiencia nacional específica de Ocho (8) AÑOS COMO MÍNIMO, probada en la comercialización. Adjuntar listado de unidades comercializadas.

“2023 AÑO DE LA JUVENTUD HACIA EL BICENTENARIO”

FORMULARIO 4

REQUISITOS TÉCNICOS

N°	CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS SOLICITADAS	CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS PROPUESTAS
1	<p>GENERALIDADES</p> <ul style="list-style-type: none"> • Marca: Indicar • Modelo: Indicar • Año y Modelo: mínimo 2023 en adelante • País de fabricación: americano, japonés, europeo y brasilero preferentemente 	
2	<p>CONDICIONES AMBIENTALES DEL LUGAR DE TRABAJO</p> <ul style="list-style-type: none"> • Altitud sobre el nivel del mar: hasta 1000 metros. • Temperatura ambiental de -10 a 50 grados Celsius. • Humedad ambiental relativa media en invierno: 35%. • Humedad ambiental relativa media en verano: 80 %. • Las unidades trabajaran en el cerro Mutún de Puerto Suarez – Santa Cruz de la Sierra. 	
3	<p>CARACTERÍSTICAS Y CAPACIDADES GENERALES</p> <ul style="list-style-type: none"> • Tracción 6x4: Indicar características de sistema y mecanismo de funcionamiento. • Velocidad Máxima cargado: Indicar (Km/Hr). • Peso operativo con tolva vacía, lubricantes, tanque combustible lleno: Indicar (Kg). • Peso del camión por ejes. indicar • Longitud, Ancho, Altura Total (mm): Indicar. • Distancia entre ejes: Indicar • Capacidad de arranque en pendiente. Superior a 20 Toneladas mínimamente 20% de pendiente. Indicar. • Radio de giro: Indicar (mm). • Peso vacio de tara: Indicar • Peso bruto vehicular: Indicar 	

“2023 AÑO DE LA JUVENTUD HACIA EL BICENTENARIO”

4	<p>CARACTERISTICAS DEL MOTOR</p> <ul style="list-style-type: none"> • Modelo motor, marca y procedencia: de la misma marca • Motor diésel 4 tiempos turboalimentado y post enfriado inyección directa. • Potencia neta mínimamente 400 HP en adelante indicar las rpm. • Número de cilindros: Indicar cilindrada • Cilindrada: Mayor o igual a 10.000 c.c. • Torque: 2000 Nm entre 1.000 y 1350 RPM. Indicar • Lubricación forzada por bomba de engranajes. • Purificador de aire seco en dos etapas con elementos de seguridad. • Sistema de combustible filtrado y decantado que garanticen la protección total del sistema inyección directa. • Norma de emisiones TIER 3 o EURO 3. • Separador de agua de combustible al sistema de inyección. • Sistema de enfriado, circulación por agua forzada. • Sistema de arranque en frio: Indicar. • Detallar gráficamente comportamiento Potencia (HP) - Par Motor (Nm) versus RPM. • Freno de motor de doble actuación: sobre las válvulas del motor y por taponamiento de gases de escape • Freno retardador 	
5	<p>CABINA</p> <ul style="list-style-type: none"> • Tablero Electrónico, Computadora abordo o sistema de registro de funcionamiento y reporte de fallas. • Capacidad mínima para 2 personas. • Asiento del conductor con suspensión neumática. • Vidrios eléctricos o manuales. • Retrovisores regulables. • Bocina eléctrica y de Aire. • Escalones de Cabina de Seguridad. • Sistema de aire acondicionado climatizado. Calor y Frio. • Faroles de alta resistencia a golpes. • Limpia parabrisas. • Parachoques delantero con gancho para remolque. 	

“2023 AÑO DE LA JUVENTUD HACIA EL BICENTENARIO”

	Air bag	
6	<p>INSTRUMENTOS Y/O MONITOR COMPUTARIZADO</p> <p>a) Medidores</p> <ul style="list-style-type: none"> • Velocímetro con odómetro. • Tacómetro. • Tacografo • Nivel de combustible. • Medidores de temperatura. Detallar. • Voltímetro. • Manómetros de presión. Detallar. • Medidor de toma de grafica <p>b) Indicadores de luz</p> <ul style="list-style-type: none"> • Luces direccionales. • Luces de estacionamiento. • Luces altas y baja. • Freno de estacionamiento. • Baja presión de aceite del motor. • Batería descargada. <p>c) Alarmas de sonido y luz</p> <ul style="list-style-type: none"> • Baja presión de aire del sistema de frenos. • Sobrecalentamiento del motor. • Otros. Indicar. 	
7	<p>TRANSMISIÓN</p> <ul style="list-style-type: none"> • Transmisión: mecánica automatizada o sincronizada, modelo y característica de funcionamiento, accionamiento de la caja en el volante. Indicar • Embrague: Indicar marca, modelo y característica de funcionamiento. • Velocidades de marcha adelante y retroceso: Detallar Relación de reducción por marcha. • Bloqueador de diferencial: Indicar • Eje de transmisión. indicar 	
8	<p>DIRECCIÓN</p> <p>Dirección asistida hidráulicamente. Indicar.</p> <p>Doble dirección delantera: Indicar.</p> <p>Caja de dirección delantera: Indicar</p> <p>Modelo: Indicar</p>	

“2023 AÑO DE LA JUVENTUD HACIA EL BICENTENARIO”

	<ul style="list-style-type: none"> Relación: Indicar 	
9	<p>EJES</p> <p>EJE DELANTERO</p> <ul style="list-style-type: none"> Marca y modelo: Indicar. Capacidad doble Ejes Delanteros, para trabajo pesado y configurado para trabajar sumergidos al agua hasta 1 metro de profundidad: Indicar (Kg). Suspensión delantera: Indicar tipo y detallar componentes. <p>EJE TRASERO</p> <ul style="list-style-type: none"> Marca y modelo: Indicar. Capacidad Eje Trasero debe ser acorde a la capacidad de carga de la tolva, para trabajo pesado y configurado para trabajar sumergidos al agua hasta 1 metro de profundidad: Indicar (Kg) Suspensión trasera con barra estabilizadora: Indicar tipo y detallar componentes. Doble corona. Respiradero de las coronas, debe estar distante en altura del piso mínimamente a 800 mm (Por las condiciones de operación): Indicar. Reducción simple o doble. Indicar mecanismo. Relación de diferencial final: Indicar. 	
10	<p>SISTEMA DE FRENOS</p> <ul style="list-style-type: none"> Freno de motor: Indicar mecanismo de funcionamiento Potencia frenado motor 350HP mínimamente. Indicar (HP). Indicar retarder en Nm, indicar Freno de servicio: Indicar características. Freno de estacionamiento: Indicar características. Freno de emergencia: Indicar características. Tipo de frenos delanteros: Indicar. Tipo de frenos posteriores: Indicar. 	

“2023 AÑO DE LA JUVENTUD HACIA EL BICENTENARIO”

11	<p>CHASIS</p> <ul style="list-style-type: none"> • Dimensiones de chasis base y espesor: Indicar (mm) • Chasis reforzado: Indicar tipo de perfil y espesor de refuerzo (mm) • Tipo de acero de chasis base y refuerzo: Indicar tipo. Adjuntar certificación de fábrica. • Límite de elasticidad: Indicar (PSI). • Límite de rotura: Indicar (PSI). 	
12	<p>DEPÓSITO DE COMBUSTIBLE</p> <ul style="list-style-type: none"> • Tanques de combustible principal y auxiliar. Capacidad de almacenamiento igual o mayor a 300 litros cada uno. • Material de tanque(s): Indicar. 	
13	<p>DIMENSIÓN LLANTAS Y AROS</p> <ul style="list-style-type: none"> • Tipo llanta: Radial de tracción para servicio severo dentro y fuera de carretera. • Llantas delanteras: 22 pulgadas. • Llantas posteriores: 22 pulgadas. • Procedencia de llantas: Indicar. • Aros: 22,5 pulgadas. • Llanta de repuesto: 1 completa adicionada. 	
14	<p>EQUIPO ELECTRICICO</p> <ul style="list-style-type: none"> • Baterías: Indicar cantidad, voltaje y amperaje. • Alternador: Indicar voltaje/amperaje. 	
15	<p>ACCESORIOS PRINCIPALES</p> <ul style="list-style-type: none"> • Tanque de combustible de 20.000 litros en adelante • Depósito de herramientas y accesorios. • Barra de tiro para remolque. 	
16	<p>CARACTERÍSTICAS</p> <ul style="list-style-type: none"> • Piso en chapa de acero antideslizante 	

“2023 AÑO DE LA JUVENTUD HACIA EL BICENTENARIO”



17	<p>EQUIPAMIENTO BASICO</p> <ul style="list-style-type: none"> • Tanque de 20.000 litros con conectores de manguera especializados 	
18	<p>ACCESORIOS REQUERIDO</p> <ul style="list-style-type: none"> • Alarma de retroceso. • Depósito de aire comprimido, con drenaje de agua. • Tapa de tanque de combustible con llave. • Parasoles interiores. • Cinturones de seguridad para todos los ocupantes. • Calentador y desempañador de vidrios. • Reproductor USB/CD/MP3/BLUETOOTH, Radio AM/FM. En caso de tener mandos de control al volante, se puede mantener la radio original de fábrica. • Baliza original en el techo • Otros ofertados: Indicar. 	

“2023 AÑO DE LA JUVENTUD HACIA EL BICENTENARIO”



19	<p>HERRAMIENTAS</p> <ul style="list-style-type: none">• (1) Cable pasacorriente.• Juego de llaves mixta de 21 piezas mínimo.• (1) Alicata de fuerza, (1) Alicata de corte y (1) Alicata de punta.• (1) Llave de ruedas.<ul style="list-style-type: none">• (1) Llave para levantar cabina. Si aplica.• (1) Gata hidráulica. Capacidad acorde al modelo de volquete.• (1) Manguera alta presión para conexión a depósito de aire.• (3) Desarmador plano diferentes tamaños, (3) Desarmador estrella diferentes tamaños.• (1) Juego de llaves allen. Mínimo 10 Piezas.• (2) Triángulo de señalización grande.• (2) Cono de señalización grande.• (2) Cuñas• Extintor de fábrica de 2Kg (Producción 2020)• Engrasador manual mediano.• Juego llave dado de 20 Piezas mínimo.	
-----------	---	--

“2023 AÑO DE LA JUVENTUD HACIA EL BICENTENARIO”



	<p>Llave saca filtros.</p> <ul style="list-style-type: none"> Llave Stilson (1) Mediano (1) Pequeño. (1) Llave Crecent (1) Mediano (1) Pequeño. (1) Martillo mediano. (1) Botiquín primeros auxilios con medicamentos básicos. (Aprox. de 20cmx20cm). Cargador para baterías de hasta 200 amperes 	
20	<p>GARANTÍA CONTRA DEFECTOS DE FABRICACION</p> <ul style="list-style-type: none"> La oferta deberá garantizar el funcionamiento continuo y cubrir defectos de fabricación del equipo 36 MESES MINIMAMENTE O 100000 KILOMETROS. <p>GARANTIAS:</p> <ul style="list-style-type: none"> El equipo ofrecido bajo estas especificaciones, deberá estar cubierto en el contrato resultante de la adjudicación, por la garantía del fabricante. Los términos de esta garantía deberán indicarse explícitamente en la propuesta, considerándose como mínimo un año calendario sin límite de horas. El proponente deberá de presentar la Garantía de cumplimiento de contrato a primer requerimiento por un monto equivalente al siete por ciento (7%) del monto del contrato, esto con la finalidad de 	

“2023 AÑO DE LA JUVENTUD HACIA EL BICENTENARIO”



	<p>garantizar la conclusión y entrega del objeto de contrato.</p> <ul style="list-style-type: none">El proponente adjudicado deberá de presentar la Garantía funcionamiento de Maquinaria y/o equipo a primer requerimiento con vigencia de mínimo un (1) año que deberá de ser entregada al momento de la entrega del bien, el monto de esta garantía será de uno punto cinco por ciento (1.5%) del monto del contrato, esto con el objetivo de garantizar el buen funcionamiento del equipo ofrecido.	
21	<p>COMENTARIOS El oferente podrá efectuar comentarios que aclaren y/o mejoren su oferta</p>	

“2023 AÑO DE LA JUVENTUD HACIA EL BICENTENARIO”